

521291-2026 - Konkurss

Francija – Okeanogrāfijas un hidroloģijas pakalpojumi – Référencement (SEO), développement, gestion et traductions automatiques des sites web institutionnels de Mercator Océan

OJ S 143/2026 28/07/2026

Paziņojums par līgumu vai paziņojums par koncesiju — standarta režīms - Izmaiņu paziņojums
Pakalpojumi

1. Pircējs

1.1. Pircējs

Oficiālais nosaukums: MERCATOR OCEAN

E-pasts: tenders@mercator-ocean.fr

Pircēja juridiskais statuss: Subjekts ar īpašām vai ekskluzīvām tiesībām

Līgumslēdzējas iestādes darbības joma: Vides aizsardzība

2. Procedūra

2.1. Procedūra

Nosaukums: Référencement (SEO), développement, gestion et traductions automatiques des sites web institutionnels de Mercator Océan

Apraksts: L'objet de cette consultation est d'assurer l'optimisation, le développement, la maintenance technique et la gestion multilingue des sites web de Mercator Océan, au travers de trois lots distincts : audit SEO, performance et UX ; développement et maintenance technique du site web corporate et de l'intranet ; mise en œuvre et exploitation d'un système de traduction automatique bilingue français/anglais.

Procedūras identifikators: abd2bebb-5556-45b2-9d80-0542fed9d86a

Iekšējais identifikators: 26516-MO-WEB SEO TRANSLATION

Procedūras veids: Atklāta

Procedūra ir paātrināta: nē

2.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 71351920 Okeanogrāfijas un hidroloģijas pakalpojumi

Papildu klasifikācija (cpv): 71351900 Ģeoloģijas, okeanogrāfijas un hidroloģijas pakalpojumi, 72413000 Globālā tīmekļa www lapu projektēšanas pakalpojumi, 72250000 Sistēmas un atbalsta pakalpojumi, 79341100 Reklāmas konsultāciju pakalpojumi, 79341400 Reklāmas kampaņu pakalpojumi, 79341200 Reklāmas pārvaldības pakalpojumi, 79340000 Reklāmas un tirgdarbības pakalpojumi, 79413000 Tirgdarbības vadības konsultāciju pakalpojumi, 79530000 Rakstiskās tulkošanas pakalpojumi

2.1.2. Izpildes vieta

Jebkur

2.1.3. Vērtība

Paredzamā vērtība bez PVN: 210 000,00 EUR

2.1.4. Vispārīga informācija

Juridiskais pamats:

Direktīva 2014/24/ES

2.1.5. Iepirkuma noteikumi

Iesniegšanas noteikumi:

Maksimālais daļu skaits, par kuru pretendents var iesniegt piedāvājumus: 3

Līguma noteikumi:

Maksimālais daļu skaits, par kuru var piešķirt līgumus vienam pretendenta: 3

2.1.6. Izslēgšanas iemesli

Izslēgšanas iemeslu avoti: Iepirkuma dokuments

5. Daļa

5.1. Daļa: LOT-0001

Nosaukums: Audit complet du référencement naturel (SEO), de la performance et de l'expérience utilisateur (UX) du site web

Apraksts: Audit complet du référencement naturel (SEO), de la performance et de l'expérience utilisateur (UX) du site web

Iekšējais identifikators: 26516L01-MO-WEB SEO

5.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 79341100 Reklāmas konsultāciju pakalpojumi

Papildu klasifikācija (cpv): 79341400 Reklāmas kampaņu pakalpojumi, 79341200 Reklāmas pārvaldības pakalpojumi, 79340000 Reklāmas un tirgdarbības pakalpojumi, 79413000 Tirgdarbības vadības konsultāciju pakalpojumi, 71351900 Ģeoloģijas, okeanogrāfijas un hidroloģijas pakalpojumi, 71351920 Okeanogrāfijas un hidroloģijas pakalpojumi

5.1.2. Izpildes vieta

Jebkur

Papildu informācija: Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation peuvent être présentées : Français ; Anglais Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles : Français ; Anglais

5.1.3. Paredzamais ilgums

Sākuma datums: 21/09/2026

Darbības termiņš: 24 Mēneši

5.1.5. Vērtība

Paredzamā vērtība bez PVN: 80 000,00 EUR

5.1.6. Vispārīga informācija

Rezervēta dalība:

Dalība nav rezervēta.

Iepirkuma projekts, kas netiek finansēts no ES fondiem

Uz iepirkumu attiecas Nolīgums par valsts iepirkumu: jā

Šis iepirkums ir piemērots arī maziem un vidējiem uzņēmumiem (MVU): jā

5.1.9. Atlases kritēriji

Atlases kritēriju avoti: Iepirkuma dokuments

5.1.10. Piešķiršanas kritēriji

Kritērijs:

Veids: Cena

Apraksts: Prix

Kategorija piešķiršanas kritērija svars: Svērums (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaitlis: 30

Kritērijs:

Veids: Kvalitāte

Apraksts: Valeur technique

Kategorija piešķiršanas kritērija svars: Svērums (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaitlis: 70

5.1.11. Iepirkuma dokumenti

Valodas, kurās ir oficiāli pieejami iepirkuma dokumenti: angļu valoda

Adrese, kur pieejami iepirkuma dokumenti: https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

5.1.12. Iepirkuma noteikumi

Iesniegšanas noteikumi:

Elektroniskā iesniegšana: Prasīts

Iesniegšanas adrese: https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent2/gen/ficheCsl.action?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

Valodas, kurās var iesniegt piedāvājumus vai dalības pieprasījumus: angļu valoda

Elektroniskais katalogs: Nav atļauts

Varianti: Nav atļauts

Piedāvājumu saņemšanas termiņš: 01/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Austrumeiropas laiks, Centrāleiropas vasaras laiks

Laiks, kurā piedāvājumam jā saglabājas derīgam: 180 Dienas

Līguma noteikumi:

Līguma izpilde jāveic saskaņā ar aizsargātas nodarbinātības programmām: Nē

Elektroniskie rēķini: Atļauts

Tiks izmantoti elektroniskie pasūtījumi: nē

Tiks izmantoti elektroniskie maksājumi: nē

5.1.15. Paņēmieni

Pamat nolīgums:

Nav pamat nolīguma

Informācija par dinamisko iepirkumu sistēmu:

Nav dinamiskās iepirkumu sistēmas

5.1.16. Papildu informācija, mediācija un pārskatīšana

Starpniecības jeb mediācijas organizācija: Tribunal judiciaire de Toulouse

Pārskatīšanas organizācija: Tribunal judiciaire de Toulouse

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru: Tribunal judiciaire de Toulouse

5.1. Daļa: LOT-0002

Nosaukums: Développement et maintenance technique du site web corporate et de l'intranet

Apraksts: Développement et maintenance technique du site web corporate et de l'intranet

Iekšējais identifikators: 26516L02-MO-WEB DVPT MAINTENANCE

5.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 72413000 Globālā tīmekļa www lapu projektēšanas pakalpojumi

Papildu klasifikācija (cpv): 72250000 Sistēmas un atbalsta pakalpojumi

5.1.2. Izpildes vieta

Jebkur

Papildu informācija: Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation peuvent être présentées : Français ; Anglais Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles : Français ; Anglais

5.1.3. Paredzamais ilgums

Sākuma datums: 21/09/2026

Darbības termiņš: 24 Mēneši

5.1.5. Vērtība

Paredzamā vērtība bez PVN: 110 000,00 EUR

5.1.6. Vispārīga informācija

Rezervēta dalība:

Dalība nav rezervēta.

Iepirkuma projekts, kas netiek finansēts no ES fondiem

Uz iepirkumu attiecas Nolīgums par valsts iepirkumu: jā

Šis iepirkums ir piemērots arī maziem un vidējiem uzņēmumiem (MVU): jā

5.1.9. Atlases kritēriji

Atlases kritēriju avoti: Iepirkuma dokuments

5.1.10. Piešķiršanas kritēriji

Kritērijs:

Veids: Cena

Apraksts: Prix

Kategorija piešķiršanas kritērija svārs: Svārs (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaits: 30

Kritērijs:

Veids: Kvalitāte

Apraksts: Valeur technique

Kategorija piešķiršanas kritērija svārs: Svārs (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaits: 70

5.1.11. Iepirkuma dokumenti

Valodas, kurās ir oficiāli pieejami iepirkuma dokumenti: angļu valoda

Adrese, kur pieejami iepirkuma dokumenti: https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

5.1.12. Iepirkuma noteikumi

Iesniegšanas noteikumi:

Elektroniskā iesniegšana: Prasīts

Iesniegšanas adrese: https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent2/gen/ficheCsl.action?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

Valodas, kurās var iesniegt piedāvājumus vai dalības pieprasījumus: angļu valoda

Elektroniskais katalogs: Nav atļauts

Variānti: Nav atļauts

Piedāvājumu saņemšanas termiņš: 01/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Austrumeiropas laiks, Centrāleiropas vasaras laiks

Laiks, kurā piedāvājumam jā saglabājas derīgam: 180 Dienas

Līguma noteikumi:

Līguma izpilde jāveic saskaņā ar aizsargātas nodarbinātības programmām: Nē
Elektroniskie rēķini: Atļauts
Tiks izmantoti elektroniskie pasūtījumi: nē
Tiks izmantoti elektroniskie maksājumi: nē

5.1.15. Paņēmiens

Pamat nolīgums:

Nav pamat nolīguma

Informācija par dinamisko iepirkumu sistēmu:

Nav dinamiskās iepirkumu sistēmas

5.1.16. Papildu informācija, mediācija un pārskatīšana

Starpniecības jeb mediācijas organizācija: Tribunal judiciaire de Toulouse

Pārskatīšanas organizācija: Tribunal judiciaire de Toulouse

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru: Tribunal judiciaire de Toulouse

5.1. Daļa: LOT-0003

Nosaukums: Mise en œuvre et exploitation d'un système de traduction automatique bilingue anglais/français

Apraksts: Mise en œuvre et exploitation d'un système de traduction automatique bilingue anglais/français

Iekšējais identifikators: 26516L03-MO-WEB TRANSLATION

5.1.1. Mērķis

Līguma veids: Pakalpojumi

Galvenā klasifikācija (cpv): 79530000 Rakstiskās tulkošanas pakalpojumi

5.1.2. Izpildes vieta

Jebkur

Papildu informācija: Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation peuvent être présentées : Français ; Anglais Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles : Français ; Anglais

5.1.3. Paredzamais ilgums

Sākuma datums: 21/09/2026

Darbības termiņš: 24 Mēneši

5.1.5. Vērtība

Paredzamā vērtība bez PVN: 20 000,00 EUR

5.1.6. Vispārīga informācija

Rezervēta dalība:

Dalība nav rezervēta.

Iepirkuma projekts, kas netiek finansēts no ES fondiem

Uz iepirkumu attiecas Nolīgums par valsts iepirkumu: jā

Šis iepirkums ir piemērots arī maziem un vidējiem uzņēmumiem (MVU): jā

5.1.9. Atlases kritēriji

Atlases kritēriju avoti: Iepirkuma dokuments

5.1.10. Piešķiršanas kritēriji

Kritērijs:

Veids: Cena

Apraksts: Prix

Kategorija piešķiršanas kritērija svars: Svērums (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaitlis: 30

Kritērijs:

Veids: Kvalitāte

Apraksts: Valeur technique

Kategorija piešķiršanas kritērija svars: Svērums (precīza procentuālā attiecība)

Piešķiršanas kritērija skaitlis: 70

5.1.11. Iepirkuma dokumenti

Valodas, kurās ir oficiāli pieejami iepirkuma dokumenti: angļu valoda

Adrese, kur pieejami iepirkuma dokumenti: https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

5.1.12. Iepirkuma noteikumi

Iesniegšanas noteikumi:

Elektroniskā iesniegšana: Prasīts

Iesniegšanas adrese: https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent2/gen/ficheCsl.action?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

Valodas, kurās var iesniegt piedāvājumus vai dalības pieprasījumus: angļu valoda

Elektroniskais katalogs: Nav atļauts

Varianti: Nav atļauts

Piedāvājumu saņemšanas termiņš: 01/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Austrumeiropas laiks, Centrāleiropas vasaras laiks

Laiks, kurā piedāvājumam jā saglabājas derīgam: 180 Dienas

Līguma noteikumi:

Līguma izpilde jāveic saskaņā ar aizsargātas nodarbinātības programmām: Nē

Elektroniskie rēķini: Atļauts

Tiks izmantoti elektroniskie pasūtījumi: nē

Tiks izmantoti elektroniskie maksājumi: nē

5.1.15. Paņēmieni

Pamat nolīgums:

Nav pamat nolīguma

Informācija par dinamisko iepirkumu sistēmu:

Nav dinamiskās iepirkumu sistēmas

5.1.16. Papildu informācija, mediācija un pārskatīšana

Starpniecības jeb mediācijas organizācija: Tribunal judiciaire de Toulouse

Pārskatīšanas organizācija: Tribunal judiciaire de Toulouse

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru: Tribunal judiciaire de Toulouse

8. Organizācijas

8.1. ORG-0001

Oficiālais nosaukums: MERCATOR OCEAN

Reģistrācijas numurs: 52291157700024

Pasta adrese: 2 avenue de l'aérodrome de Montaudran

Pilsēta: Toulouse

Pasta indekss: 31400

Valsts apakšiedalījums (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Valsts: Francija

E-pasts: tenders@mercator-ocean.fr

Tālrunis: 0561393802

Interneta adrese: <https://www.mercator-ocean.eu/>

Informācijas apmaiņas beigupunkts (URL): https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2026_BF9qr7Wq5N

Pircēja profils: <https://tenders-mercator-ocean.achatpublic.com/sdm/ent2/gen/index.jsp>

Šīs organizācijas lomas:

Pircējs

8.1. **ORG-0002**

Oficiālais nosaukums: Tribunal judiciaire de Toulouse

Reģistrācijas numurs: 17310111400499

Pasta adrese: 2 allées Jules Guesde

Pilsēta: Toulouse

Pasta indekss: 31068

Valsts apakšiedalījums (NUTS): Haute-Garonne (FRJ23)

Valsts: Francija

E-pasts: accueil1.tjtoulouse@justice.fr

Interneta adrese: <https://www.justice.fr/>

Šīs organizācijas lomas:

Pārskatīšanas organizācija

Organizācija, kas sniedz sīkāku informāciju par pārskatīšanas procedūru

Starpniecības jeb mediācijas organizācija

10. Izmaiņas

Paziņojuma versija, kurā veicamas izmaiņas

:

d6d74362-e522-4d2d-8c33-4ecd32ce0360-01

Galvenais izmaiņu iemesls

:

Pircēja kļūdas izlabošana

10.1. **Izmaiņas**

Iedaļas identifikators: LOT-0001

Izmaiņu apraksts: Description des changements: Modification de la date limite de remise des offres. Au lieu de : 2026/08/10 12:00+2:00 Lire : 2026/09/01 12:00+02:00

10.1. **Izmaiņas**

Iedaļas identifikators: LOT-0002

Izmaiņu apraksts: Description des changements: Modification de la date limite de remise des offres. Au lieu de : 2026/08/10 12:00+2:00 Lire : 2026/09/01 12:00+02:00

10.1. **Izmaiņas**

Iedaļas identifikators: LOT-0003

Izmaiņu apraksts: Description des changements: Modification de la date limite de remise des offres. Au lieu de : 2026/08/10 12:00+2:00 Lire : 2026/09/01 12:00+02:00

Informācija par paziņojumu

Paziņojuma identifikators/versija: 533af140-0087-4009-a782-fab520b4d46a - 02

Veidlapas tips: Konkurss

Paziņojuma veids: Paziņojums par līgumu vai paziņojums par koncesiju — standarta režīms

Paziņojuma apakšveids: 16

Paziņojuma nosūtīšanas datums: 24/07/2026 16:09:48 (UTC+02:00) Austrumeiropas laiks,
Centrāleiropas vasaras laiks

Valodas, kurās oficiāli pieejams šis paziņojums: franču valoda

Paziņojuma publikācijas numurs: 521291-2026

OV S sērijas izdevuma numurs: 143/2026

Publicēšanas datums: 28/07/2026